



BT626050

-  **Getriebspülgerät für Automatikgetriebe
inklusive 35-tlg Adapter-Satz**
-  **Unité de rinçage pour boîte de vitesse automatique,
avec jeu d'adaptateurs 35 pièces**
-  **Automatic transmission fluid changer / flusher
including adapter set 35 pcs**
-  **Gearkasseskyllemaskine til automatgearkasser
inklusive adaptersæt med 35 dele**
-  **Urządzenie do płukania skrzyni biegów do
automatycznych skrzyń biegów, w tym 35-szt. zestaw
adapterów**

DE/TTE/AAI/26-01-2026



Einführung

Sehr geehrter Kunde!

Sie haben sich für ein Produkt aus dem Hause KS Tools entschieden. Wir danken Ihnen für Ihr Vertrauen. In dieser Anleitung finden Sie alle für den sicheren und sachgemäßen Gebrauch notwendigen Informationen. Lesen Sie daher die Anleitung vor dem Gebrauch vollständig durch und halten Sie sich stets an die darin enthaltenen Hinweise. Diese Anleitung ist Teil des Artikels und ist daher so aufzubewahren, dass sie unbeschädigt erhalten bleibt.

Bei Unklarheiten oder weiteren Fragen wenden Sie sich bitte an: customerservice@brilliant-tools.com

1. Einsatzbestimmungen

Der Hersteller haftet nicht für Personen- und/oder Sachschäden, welche auf die Zweckentfremdung des Werkzeugs zurückzuführen sind.

Das Getriebspülgerät ist für Spülungen und Ölwechsel von DSG und Automatikgetrieben geeignet.



Die Vorgaben des Fahrzeugherstellers sind zu beachten!

2. Technische Daten

Gewicht	30 kg
Volumen Altölbehälter	15 L
Volumen Frischölbehälter	15 L
Fördermenge	50 L/min
Länge Anschlussschläuche	2,5 m
Druck	4 – 7 bar
Arbeitstemperatur	+10°C bis +50°C
Netzspannung	230V AC / 50 Hz
Pumpenleistung	70 W



4. Sicherheits- und Gebrauchsanweisung

Werkzeuge dürfen generell nur ihrem Zweck entsprechend unter den vorgesehenen Bedingungen und innerhalb der Gebrauchsbeschränkungen benutzt werden.

WARNUNG: Bei der Verwendung eines Werkzeugs sollten grundlegende Sicherheitsvorkehrungen stets befolgt werden, um das Risiko von Verletzungen und Schäden an Geräten zu reduzieren.

Lesen Sie alle Anweisungen, bevor Sie dieses Gerät verwenden!

1. Arbeitsbereich sauber halten. Überfüllte Bereiche laden zu Verletzungen ein. Beachten Sie die Arbeitsbedingungen. Verwenden Sie keine Maschinen oder Elektrowerkzeuge in feuchten oder nassen Räumen. Nicht dem Regen aussetzen. Den Arbeitsbereich gut beleuchtet halten. Verwenden Sie keine elektrisch betriebenen Werkzeuge in der Nähe von brennbaren Gasen oder Flüssigkeiten.
2. Kinder dürfen niemals im Arbeitsbereich sein. Lassen Sie sie nicht mit Maschinen, Werkzeugen oder Verlängerungskabeln umgehen.
3. Lagerung. Wenn Werkzeuge / Geräte nicht in Gebrauch sind, müssen diese an einem trockenen Ort gelagert werden, um Rost zu vermeiden. Werkzeuge / Geräte immer abschließen und außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
4. Verwenden Sie das richtige Werkzeug für Ihre Arbeit. Versuchen Sie nicht, ein kleines Werkzeug oder einen Aufsatz zu zwingen, die Arbeit eines größeren Industriewerkzeugs auszuführen. Es gibt bestimmte Anwendungen, für die die Werkzeuge entwickelt wurden. Es wird die Arbeit besser und sicherer in der Geschwindigkeit erledigen, für die es vorgesehen war. Ändern Sie dieses Werkzeug nicht und verwenden Sie es nicht für einen Zweck, für den es nicht vorgesehen war.
5. Tragen Sie keine lose Kleidung oder Schmuck, da sie sich in beweglichen Teilen verfangen können. Bei der Arbeit werden schützende, elektrisch nicht leitende Kleidung und rutschfeste Schuhe empfohlen. Haarabdeckung tragen, um lange Haare zu enthalten.
6. Verwenden Sie Augen- und Gehörschutz. Tragen Sie immer eine ANSI-zugelassene Staubmaske oder ein Atemschutzgerät, wenn Sie mit chemischen Stäuben und Nebeln arbeiten.
7. Vergewissern Sie sich vor dem Betrieb, dass die Schlüssel und Einstellschlüssel von der Arbeitsfläche des Werkzeugs oder der Maschine entfernt wurden.
8. Bleiben Sie wachsam. Beobachten Sie, was Sie tun, verwenden Sie gesunden Menschenverstand. Benutzen Sie kein Werkzeug, wenn Sie müde sind.
9. Überprüfen Sie auf beschädigte Teile. Bevor ein Werkzeug verwendet wird, sollte jedes Teil, das beschädigt erscheint, sorgfältig überprüft werden, um festzustellen, ob es ordnungsgemäß funktioniert und seine beabsichtigte Funktion erfüllt. Auf Ausrichtung und Bindung der beweglichen Teile prüfen; gebrochene Teile oder Befestigungsvorrichtungen; und alle anderen Bedingungen, die den ordnungsgemäßen Betrieb beeinträchtigen können. Jedes beschädigte Teil sollte ordnungsgemäß repariert oder durch einen qualifizierten Techniker ersetzt werden. Verwenden Sie das Werkzeug nicht, wenn eine Steuerung oder ein Schalter nicht ordnungsgemäß funktioniert.
10. Ersatzteile und Zubehör. Verwenden Sie bei der Wartung nur identische Ersatzteile. Die Verwendung anderer Teile führt zum Erlöschen der Garantie. Verwenden Sie nur Zubehörteile, die für dieses Werkzeug vorgesehen sind.



1. Benutzen Sie das Werkzeug nicht, wenn Sie unter Alkohol- oder Drogeneinfluss stehen. Lesen Sie Warnhinweise, wenn Sie verschreibungspflichtige Medikamente einnehmen, um festzustellen, ob Ihr Urteil oder Ihre Reflexe bei der Einnahme von Medikamenten beeinträchtigt sind. Wenn Zweifel bestehen, bedienen Sie das Werkzeug nicht.
12. Wartung. Für Sie Sicherheit, Service und Wartung sollten regelmäßig von einem qualifizierten Techniker durchgeführt werden.
13. Personen mit Herzschrittmachern sollten vor der Verwendung dieses Produkts ihren Arzt konsultieren. Elektromagnetische Felder in unmittelbarer Nähe eines Herzschrittmachers können Störungen oder einen Ausfall des Herzschrittmachers verursachen. Personen mit Herzschrittmachern sollten außerdem Folgendes beachten:
Vorsicht ist geboten, wenn Sie sich in der Nähe der Spule, der Zündkerzenkabel oder des Verteilers eines laufenden Motors befinden. Der Motor sollte immer ausgeschaltet sein, wenn Einstellungen am Verteiler vorgenommen werden sollen.

Hinweis: Die Leistung dieses Werkzeugs kann je nach Luftdruckschwankungen und Kompressoren variieren.

4.1 Produktspezifische Sicherheitsvorkehrungen

Vorsicht: Dieses Gerät ist für den Betrieb durch qualifiziertes und geschultes Personal ausgelegt. Es sollte nur nach dem Lesen und Verstehen der Sicherheitswarnungen und Betriebsverfahren in dieser Bedienungsanleitung betrieben werden.

1. Tragen Sie eine ANSI-zugelassene Schutzbrille.
2. Rauchen Sie nicht in der Nähe dieses Geräts.
3. Verwenden Sie in einem gut belüfteten Bereich.
4. Wenn Lecks in den Geräten oder Schläuchen gefunden werden, sofort den Netzschalter ausschalten und die Lecks reparieren.
5. Spülen Sie alle Flüssigkeiten oder Lecks sofort aus.
6. Verwenden Sie keine Reinigungsmittel in diesem System.
7. Halten Sie einen leeren Plastikeimer bei Leckagen in der Nähe.
8. Halten Sie bei Feuer einen ABC-Feuerlöscher in der Nähe.
9. Schützen Sie Haut und Augen immer vor Kontakt mit Öl und Lösungsmitteln.

Warnung: Die in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Warnungen, Vorsichtshinweise und Anweisungen können nicht alle möglichen Zustände und Situationen abdecken, die auftreten können. Der Bediener muss verstehen, dass Vernunft und Vorsicht Faktoren sind, die nicht in dieses Produkt eingebaut werden können, sondern vom Bediener bereitgestellt werden müssen.

4.2 Auspacken

Stellen Sie beim Auspacken sicher, dass die folgenden Teile enthalten sind. Wenn Teile fehlen oder kaputt sind, wenden Sie sich bitte an den lokalen Händler.

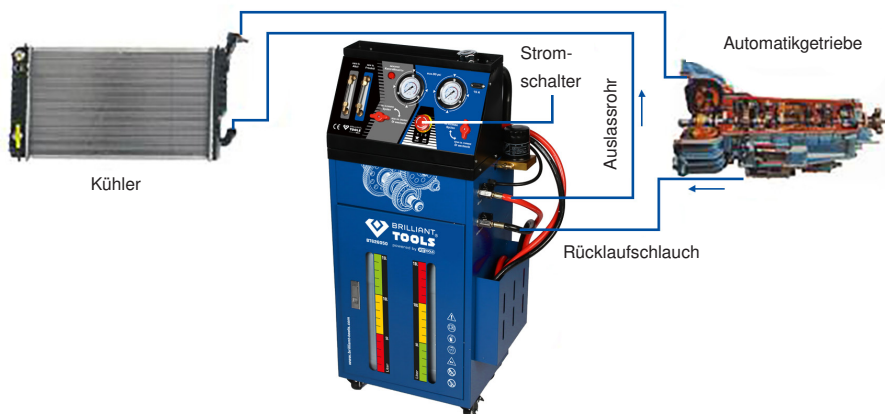


5. Arbeitsweise

Warnung: Der Fahrzeugmotor darf niemals in einer geschlossenen Garage oder einer anderen geschlossenen Räumen gestartet werden. Kohlenmonoxid entsteht während des Betriebs und ist tödlich in einer geschlossenen Umgebung. Frühe Anzeichen einer Kohlenmonoxid Vergiftung ähneln der Grippe mit Kopfschmerzen, Schwindel oder Übelkeit. Wenn Sie eines dieser Zeichen haben, begeben Sie sich sofort an die frische Luft.

5.1 Ölwechsel

1. Das Fahrzeug mit einer Hebebühne anheben, sichern und fixieren.
2. Den Altöltank entleeren. Das darin enthaltene Altöl vorschriftsmäßig entsorgen!
3. Das frische Getriebeöl in den „Frischöl“-Behälter einfüllen. Wichtig: Die Herstellerangaben für Sorte und Menge sind zu beachten. Für einen fachgerechten Wechsel des Getriebeöls muss die doppelte Menge zzgl. 2-3 Liter, der vom Fahrzeughersteller angegebenen Ölmenge vorhanden sein.
4. Die geeigneten Adapter aus dem Adapter-Satz auswählen.
5. Nun den Einlassschlauch an den Öl-Kühler anschließen und den Auslassschlauch an das Getriebe anschließen. Hierbei die Flussrichtung des Öls beachten.
6. Beide Absperrhähne öffnen.
7. Beide Ventile auf „Öl wechseln“ stellen.
8. Die Schläuche überprüfen um ein Austreten des Getriebeöls zu vermeiden. Das Gerät kann nun eingeschaltet werden.
9. Bei ersichtlichem Fluss von Öl in den Altöl-Sichtschlauch, den Motor des Fahrzeugs starten und das Getriebe durchschalten. Während des Vorganges den Motor des Fahrzeuges nicht ausschalten. Im Falle einer Fehlermeldung des Fahrzeugs den Motor sofort abschalten.
10. Sobald das Öl im Sichtschlauch „Altöl“ exakt so aussieht wie im Sichtschlauch „Frischöl“ ist das Öl vollständig gewechselt und das Gerät kann ausgeschaltet werden.
11. Die Schläuche wieder vom Öl-Kreislauf des Getriebes trennen.



- www.brilliant-tools.com



Adapter-Satz Stückliste

Nr.	Bild	Menge	Automarke
1		1	für Buick
2		1	für Volkswagen
3		1	für Buick (inklusive einiger Volkswagen Modelle)
4		1	für Volkswagen
5		1	für Volkswagen
6		1	für Volkswagen, Toyota
7		1	für Volkswagen
8		1	für Volkswagen
9		1	für Volkswagen, Mercedes, BMW
10		1	für Volkswagen
11		1	für Volkswagen, Peugeot
12		1	für Volkswagen, Peugeot
13		2	für Volkswagen



Nr.	Bild	Menge	Automarke
14		2	für Land Rover
15		2	für Land Rover
16		1	für BMW
17		1	für BMW
18		2	für BMW
19		1	für BMW
20		1	für Land Rover
21		1	für Ford
22		2	für China Brand
23		2	für China Brand, Toyota